



פְּעָרִים בְּיִשְׂרָאֵל

Talking Dictionary – אוצר מלים מקלט

difference	הַבְּדֵל	6	report	דוּחַ	1
teenagers	בְּנֵי נְעָר	7	to be published is published (m. sing.)	לְהִתְפָּרֵס (הִתְפָּעַל) מִתְפָּרֵס	2
rank(s)	דָּרָג, דְּרָגִים	8	inequality	אֵי שׁוּיוֹן	3
salary	שָׂכָר	9	to grow he grew	לְגַדֵּל (פָּעַל) גָּדַל	4
area(s)	תְּחוּם, תְּחוּמִים	10	gap(s)	פְּעָרִים	5

דוּחַ שְׁמִתְפָּרֵס הַשְּׁבוּעָה קוֹבֵעַ שְׂאֵי הַשׁוּיוֹן בְּיִשְׂרָאֵל גָּדַל. הַפְּעָרִים בַּחֲנוּךְ, בַּהֲכָנָסָה וּבְבְרִיאוֹת מְרָאִים הַבְּדֵל גָּדוֹל בֵּין אֲשְׁכְּנָזִים לְמִזְרָחִים וַיהוּדִים לְעֶרְבִים. רַק 44 (אַרְבָּעִים וְאַרְבָּעָה) אֲחוּזִים מִבְּנֵי הַנְּעָר קִבְּלוּ תְּעוּדַת בְּגָרוּת ב- 2008 (אַלְפִים וּשְׁמוֹנָה). עוֹד קוֹבֵעַ הַדוּחַ שֶׁיֵּשׁ הַבְּדֵלִי שָׂכָר גָּדוֹלִים בֵּין אֲנָשִׁים בְּדָרָגִים גְּבוּהִים לְאֲנָשִׁים בְּדָרָגִים נְמוּכִים. הַדוּחַ קִבֵּעַ שֶׁשְׂכָר הַמְּנַהֲלִים עָלָה בְּשָׁנָה הָאַחֲרוֹנָה לְעִמַּת הַשָּׂכָר הַמְּמָצֵעַ בַּמָּשָׁק. הַצְּמִיחָה וְהַשְּׁקָעָה בַּמָּשָׁק נַעֲשׂוֹת רַק בְּתְּחוּמִים מְסִימִים וּבְמִקוּמוֹת סְפָצִיפִיִּים בְּאַרְצָה, וְלִכֵּן מִמְשִׁיךְ אֵי הַשׁוּיוֹן לְגַדֵּל.

Courtesy of <http://news.nana10.co.il/Article/?ArticleID=687767>

English Translation

Gaps in Israel

A report that is published this week establishes that the inequality in Israel grew. The gaps in [the] education, in [the] income and in [the] health show a large difference between Ashkenazis (Jews of European descent) and Sefardis (Jews of Eastern descent) and (between) Jews and Arabs. Only 44 (forty-four) percent of the teenagers received a matriculation certificate in 2008 (two thousand and eight). The report also established that there are large salary differences between people of high ranks and people of low ranks. The report establishes that the salary of the managers rose in the last year, versus the average salary in the market. The growth and the investment in the market are done only in certain areas and in specific places in the country and therefore the inequality continues to grow.